

draudiko pareiga atlyginti žalą per kelių eismo įvykį nukentėjusiam asmeniui, kai šį įvykį sukėlė pagal draudimo polisą neapdraustas vairuotojas, o šis nukentėjęs asmuo, kuris įvykio metu transporto priemone važiuojo kaip keleivis, buvo apdraustas kaip tokios transporto priemonės vairuotojas ir minėtam vairuotojui buvo davęs leidimą ją vairuoti.

2. Atsakymas į pirmąjį klausimą nebūtų kitoks, atsižvelgiant į tai, ar apdraustasis nukentėjęs asmuo žinojo, jog asmuo, kuriam jis leido vairuoti transporto priemonę, buvo neapdraustas kaip šios transporto priemonės vairuotojas, arba į tai, kad jis manė, jog šis buvo apdraustas, arba į tai, ar jis apie tai pagalvojo, ar ne.

(¹) OL C 346, 2010 12 18.

2011 m. gruodžio 1 d. Teisingumo Teismo (pirmoji kolegija) sprendimas byloje (Unabhängiger Finanzsenat, Außenstelle Linz (Austrija) prašymas priimti prejudicinį sprendimą) Immobilien Linz GmbH & Co KG prieš Finanzamt Freistadt Rohrbach Urfaahr

(Byla C-492/10) (¹)

(Apmokestinimas — Direktyva 69/335/EEB — Netiesioginiai mokesčiai — Kapitalo pritraukimas — 4 straipsnio 2 dalies b punktas — Kapitalo mokesčiu apmokestinami sandoriai — Turto padidėjimas — Dalyvio teikiama paslauga — Nuostolių, patirtų dėl iki jų atsiradimo prisiimtų įsipareigojimų, perėmimas)

(2012/C 32/18)

Proceso kalba: vokiečių

Prašymą priimti prejudicinį sprendimą pateikęs teismas

Unabhängiger Finanzsenat, Außenstelle Linz

Šalys pagrindinėje byloje

Ieškovė: Immobilien Linz GmbH & Co KG

Atsakovas: Finanzamt Freistadt Rohrbach Urfaahr

Dalykas

Prašymas priimti prejudicinį sprendimą — Unabhängiger Finanzsenat, Außenstelle Linz — 1969 m. liepos 17 d. Tarybos direktyvos 69/335/EEB dėl netiesioginių kapitalo pritraukimo mokesčių (OL L 249, p. 25; 2004 m. specialusis leidimas lietuvių k., 9 sk., 1 t., p. 11) 4 straipsnio 2 dalies b punkto išaiškinimas — Kapitalo mokesčiu apmokestinamos operacijos — Kapitalo bendrovės turto padidėjimas — Viešojo juridinio asmens, kuris yra šios bendrovės vienintelis akcininkas, įsipareigojimo perimti bendrovės nuostolius galimas įtraukimas į minėtą padidėjimą

Rezoliucinė dalis

1969 m. liepos 17 d. Tarybos direktyvos 69/335/EEB dėl netiesioginių mokesčių, taikomų kapitalui pritraukti [netiesioginių kapitalo pritraukimo mokesčių], iš dalies pakeistos 1985 m. birželio 10 d. Tarybos direktyva 85/303/EEB, 4 straipsnio 2 dalies b punktas turi

būti aiškinamas taip, kad bendrovės nuostolių perėmimas, kuris jos dalyvio atliktas pagal prisiimtą įsipareigojimą prieš atsirandant šioms nuostoliams ir kuriuo tik siekiama užtikrinti nuostolių padengimą, nepadidina šios bendrovės turto.

(¹) OL C 13, 2011 1 15.

2011 m. gruodžio 1 d. Teisingumo Teismo (aštuntoji kolegija) sprendimas byloje Europos Komisija prieš Prancūzijos Respubliką

(Byla C-515/10) (¹)

(Valstybės įsipareigojimų neįvykdymas — Direktyva 1999/31/EB — Sprendimas 2003/33/EB — Nacionalinės teisės aktai — Inertinių atliekų sąvartynas — Asbesto-cemento atliekų priėmimas)

(2012/C 32/19)

Proceso kalba: prancūzų

Šalys

Ieškovė: Europos Komisija, atstovaujama G. Rozet ir A. Marghelis

Atsakovė: Prancūzijos Respublika, atstovaujama G. de Bergues ir S. Menez

Dalykas

Valstybės įsipareigojimų neįvykdymas — 1999 m. balandžio 26 d. Tarybos direktyvos 1999/31/EB dėl atliekų sąvartynų (OL L 182, p. 1; 2004 m. specialusis leidimas lietuvių k., 15 sk., 4 t., p. 228) 2 straipsnio (e punkto), 3 straipsnio 1 dalies ir 6 straipsnio (d punkto) ir 2002 m. gruodžio 19 d. Tarybos sprendimo 2003/33/EB, kuriuo pagal Direktyvos 1999/31/EB 16 straipsnį ir II priedą nustatomi atliekų priėmimo į sąvartynus kriterijai ir tvarka (OL L 11, p. 27; 2004 m. specialusis leidimas lietuvių k., 15 sk., 7 t., p. 314), priedo nuostatų netinkamas perkėlimas — Direktyvos neatitinkantys nacionalinės teisės aktai, kuriuose nustatyta „inertinių ir pavojingų“ atliekų kategorija — Asbesto-cemento atliekų sąvartynas

Rezoliucinė dalis

1. Nepriėmusi įstatymų ir kitų teisės aktų, būtinų užtikrinti, kad asbesto-cemento atliekos būtų tvarkomos tinkamuose sąvartynuose, Prancūzijos Respublika neįvykdė įsipareigojimų pagal 1999 m. balandžio 26 d. Tarybos direktyvos 1999/31/EB dėl atliekų sąvartynų 2 straipsnio e punktą, 3 straipsnio 1 dalį ir 6 straipsnio d punktą ir 2002 m. gruodžio 19 d. Tarybos sprendimo 2003/33/EB, kuriuo pagal Direktyvos 1999/31/EB 16 straipsnį ir II priedą nustatomi atliekų priėmimo į sąvartynus kriterijai ir tvarka, priedo nuostatas.

2. Priteisti iš Prancūzijos Respublikos bylinėjimosi išlaidas.

(¹) OL C 30, 2011 1 29.